

Zeitschrift:	Mitteilungsblatt der Schweizerischen Parkinsonvereinigung = Magazine d'information de l'Association suisse de la maladie de Parkinson = Bollettino d'informazione dell'Associazione svizzera del morbo di Parkinson
Herausgeber:	Schweizerische Parkinsonvereinigung
Band:	- (1988)
Heft:	10
Rubrik:	Parkinson persönlich = Portrait de Parkinsoniens = Profilo di un malato di Parkinson

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Parkinson persönlich Portrait de Parkinsoniens Profilo di un malato di Parkinson

Quando mi fu diagnosticata la malattia di Parkinson avevo soltanto 45 anni, e subito mi fu detto che con un intervento di microchirurgia avrei potuto eliminare il tremore che mi prendeva soprattutto la mano destra e mi impediva di svolgere come prima il mio lavoro. Per la verità non riuscivo a prendere la decisione di farmi operare.

Fu il Dr. S., che ebbi modo di conoscere alla seduta di fondazione della nostra associazione, che mi incoraggiò.

Mi recai dal Prof. S. per sentire la sua opinione e per fare un altro controllo. Dopo aver parlato con lui mi ritenni un paziente pronto per l'intervento.

Entrai in ospedale e mi sottoposi all'intervento tranquillo e fiducio-

so. Mia moglie rimase a Zurigo per tutto il tempo della mia degenza e venne ogni giorno in ospedale. Mi sentivo un po' giù di corda perché ero paralizzato nella metà del corpo, volevo parlare e non riuscivo a dire niente, lei mi chiedeva tante cose alle quali io non riuscivo a rispondere.

Mi chiedevo come avrei potuto riprendermi totalmente da questo stato.

Malgrado tutto, i giorni passarono in fretta e potei cominciare ad alzarmi e passeggiare in giardino con l'aiuto di mia moglie.

Dopo soli 12 giorni il professore mi lasciò venire a casa.

Non parlavo, nemmeno volevo dire qualcosa.

Dopo soltanto una settimana ci

recammo al mare, dove abbiamo una casetta.

E' lì che mi ristabilii pienamente. Cominciai a poco a poco a parlare di più, ed il mio sogno divenne realtà.

Ora sono contento di essermi sottoposto all'intervento, prendo una dose minima di pastiglie e mi sento bene. Posso mangiare e bere senza versare niente e questo è per me un motivo di gioia.

Ogni giorno per me è una festa, anche se ho dovuto essere pensionato anzitempo forzatamente, ho molti altri interessi e non mi annoio assolutamente, perché la giornata è sempre troppo breve per fare tante cose.

Ora posso dire di essere un altro uomo.

Romano M.

Aus den Ortsgruppen Nouvelles des groupes locaux Dai gruppi locali

Zürich – Abschied von Frau Huber

Dies ist, als Kontaktperson, mein letzter Beitrag für das Mitteilungsblatt. Da sich das Leiden meines Mannes verschlimmert hat, ist es mir nicht mehr möglich, die Arbeit als Kontaktperson der Gruppe Zürich weiterzuführen. Es war eine schöne Zeit, die mir sehr geholfen hat, das schwere Schicksal zu meistern. Ich möchte allen Mitgliedern meiner Gruppe danken für das Vertrauen, das sie mir entgegenbrachten.

Da wir das Glück haben, dass ab 1. Mai 1988 Schwester Christophora meine Nachfolgerin wird, brauche ich mir um das Fortbestehen dieser gefreuten Gruppe keine Sorgen zu machen.

Mit herzlichen Grüßen

Helen Huber

Die Selbsthilfegruppe Zürich, die inzwischen recht gross geworden ist, trifft sich seit Juni 1984 regelmässig. Helen Huber war von Anfang an massgeblich beteiligt. Dass uns diese Zusammenkünfte zur Freude geworden sind, verdanken wir weitgehend ihr. Sie verstand es,

die Treffen lebendig werden zu lassen. Ihr fröhliches Lachen bei Spiel und Bewegungsübungen tat uns gut. Sie kannte die Hoch und Tief der einzelnen Gruppenmitglieder.

Tägliche Erfahrung daheim schenkte ihr Verstehen des Leidens.

Deshalb ist der Rücktritt von Helen Huber für uns ein Verlust, den wir alle sehr bedauern. Für ihre Pflichten daheim wünschen wir täglich neuen Mut.

Im Namen der dankbaren Zürcher Gruppe A. L.

